

**DC**DEPARTMENT of
HUMAN SERVICES

Các Câu Hỏi Thường Gặp Về Người Lớn Có Khả Năng Thể Chất và Không Có Người Phụ Thuộc (ABAWD)

Khách Hàng SNAP ESA

Ngày 9 tháng 12 năm 2019

1. Các khách hàng SNAP nào có thể phải đáp ứng các yêu cầu về việc làm dành cho ABAWD?

ABAWD – viết tắt của người lớn có khả năng thể chất và không có người phụ thuộc (able-bodied adults without dependents). Khách hàng SNAP phải đáp ứng các yêu cầu về việc làm dành cho ABAWD là người:

- Từ 18 đến 49 tuổi;
- Không sống cùng người dưới 18 tuổi;
- Không có trở ngại nào về y tế hay thể chất để làm việc; hoặc
- Không mang thai

Các khách hàng SNAP phải tuân theo quy định dành cho ABAWD sẽ gặp các giới hạn về thời gian nhận phúc lợi trừ khi họ đáp ứng các yêu cầu về việc làm mỗi tháng hay được miễn trừ.

2. Tại sao Quận lại áp dụng các yêu cầu về việc làm/giới hạn về thời gian dành cho ABAWD tham gia SNAP?

Quận đang thực hiện các thay đổi trong SNAP (Tem Phiếu Thực Phẩm) vì chính quyền Liên Bang quy định rằng một số khách hàng SNAP phải đáp ứng các yêu cầu về việc làm. Những khách hàng đó phải làm việc hoặc tham gia vào hoạt động liên quan đến việc làm một số giờ nhất định để tiếp tục nhận được phúc lợi SNAP. Khách hàng không đáp ứng các yêu cầu về việc làm chỉ có thể nhận phúc lợi SNAP trong 3 tháng cho mỗi giai đoạn 3 năm, trừ khi họ được miễn trừ khỏi các yêu cầu về việc làm.

3. Khi nào Quận sẽ áp dụng các yêu cầu về việc làm/giới hạn về thời gian dành cho ABAWD tham gia SNAP?

Theo các quy định liên bang mới của FNS, Quận sẽ phải áp dụng giới hạn về thời gian 3 tháng với một số khách hàng SNAP, trừ khi họ đáp ứng nghiêm ngặt các yêu cầu về việc làm dành cho ABAWD. Dựa trên những thay đổi được nêu rõ trong các quy định liên bang mới, không có khả năng là Quận sẽ hội đủ điều kiện được miễn trừ trong tương lai. FNS đã cho phép Quận được gia hạn miễn trừ ABAWD hiện tại trong một khoảng thời gian ngắn cho đến ngày 31 tháng 3 năm 2020. Vào ngày 1 tháng 4, FNS kỳ vọng Quận sẽ áp dụng các yêu cầu về việc làm dành cho ABAWD.

DHS sẽ gửi cho quý vị thông báo vào đầu năm 2020 với nhiều thông tin chi tiết hơn về thời điểm các thay đổi có hiệu lực.

4. Giới hạn về thời gian dành cho ABAWD là gì?

Khách hàng SNAP phải đáp ứng các yêu cầu về việc làm dành cho ABAWD có thể được nhận SNAP tối đa cả 3 tháng trong giai đoạn 36 tháng (3 năm) nếu họ không đáp ứng các yêu cầu về việc làm nhất định. Điều này được gọi là giới hạn về thời gian dành cho ABAWD. Nếu quý vị là khách hàng phải đáp ứng các yêu cầu về việc làm dành cho ABAWD và hiện **không** làm việc, đi học, học nghề hay làm tình nguyện ít nhất 20 giờ mỗi tuần hoặc trung bình 80 giờ mỗi tháng, thì quý vị chỉ có thể nhận các phúc lợi SNAP tối đa lên tới 3 tháng trong giai đoạn 36 tháng.

5. Yêu cầu về việc làm dành cho ABAWD là gì?

Các quy định liên quan đến giới hạn về thời gian dành cho ABAWD yêu cầu khách hàng SNAP, những người phải tuân theo quy tắc dành cho ABAWD phải làm việc hay tham gia vào hoạt động làm việc đủ tiêu chuẩn ít nhất 20 giờ mỗi tuần hoặc trung bình 80 giờ mỗi tháng. Ngoài làm việc, các hoạt động đủ tiêu chuẩn bao gồm đi học hay tham gia chương trình đào tạo nghề, tham gia vào Chương Trình Việc Làm & Đào Tạo của SNAP, hay làm tình nguyện hoặc công việc phục vụ cộng đồng.

6. Làm thế nào để tôi biết liệu tôi có được miễn trừ khỏi các yêu cầu về việc làm/giới hạn về thời gian dành cho ABAWD hay không?

DHS sẽ cung cấp thêm thông tin chi tiết về những người được miễn trừ khỏi giới hạn về thời gian dành cho ABAWD vào đầu năm 2020. Thông thường, bạn sẽ được miễn trừ khỏi các yêu cầu về việc làm/giới hạn về thời gian dành cho ABAWD nếu bạn dưới 18 tuổi hay trên 49 tuổi, đang nhận trợ cấp khuyết tật hoặc trợ cấp thất nghiệp, đang đi học ít nhất là bán thời gian, đang mang thai, có trở ngại về y tế hay thể chất để có thể làm việc, và/hoặc đang sống cùng người dưới 18 tuổi.

7. Nếu tôi phải đáp ứng các yêu cầu về việc làm/giới hạn về thời gian dành cho ABAWD, điều đó có làm thay đổi số tiền phúc lợi SNAP của tôi không?

Không, việc phải đáp ứng các yêu cầu về việc làm dành cho ABAWD **không** làm thay đổi số tiền phúc lợi SNAP của bạn.

8. Khi nào sẽ có thêm thông tin?

DHS sẽ cung cấp cho quý vị thêm thông tin chi tiết về các yêu cầu dành cho ABAWD vào đầu năm 2020.